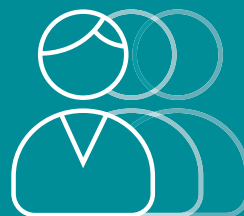


Replagal

[agalzidaza alfa]



Vodič za pacijente/ negovatelje/zdravstvene radnike za samostalnu primenu/kućnu infuziju leka Replagal

Ovaj Vodič je namenjen pacijentima kojima je propisan lek Replagal, kao i njihovim negovateljima i zdravstvenim radnicima koji im mogu pomoći u samostalnoj primeni leka/kućnoj infuziji.

Molimo Vas da temeljno i pažljivo pročitate ovaj Vodič pre upotrebe leka jer sadrži važne informacije za Vas.

Sadržaj

01 Čemu služi ovaj vodič?	5	10 Uklanjanje otpadnog materijala	21
02 Moji podaci	6	11 Kako postupiti u slučaju pojave neželjenih dejstava u toku primene leka Replagal	22
03 Šta je lek Replagal?	7	Moguća neželjena dejstva leka Replagal	22
Kako će izgledati terapija?	7	Drugi problemi koji se mogu javiti u toku samostalne primene leka Replagal	23
Koliko dugo ću primenjivati terapiju?	7	Prijava neželjenih dejstava ili problema	23
04 Važne stvari koje treba zapamtiti u vezi sa terapijom lekom Replagal	8	12 Dnevnik infuzije	23
05 Pranje ruku: Idealna tehnika	10	13 Za primenu leka Replagal	24
06 Priprema za samostalnu primenu leka Replagal	11	Vaša preporučena doza	25
Pre nego što počnete	11	Praćenje Vašeg rasporeda infuzija	25
Stvari koje će Vam biti potrebne	12	14 Unos u Dnevnik infuzije	26
Provera bočice leka Replagal	14		
Priprema okruženja za primenu	15		
Priprema mesta primene infuzije	15		
07 Priprema infuzije	16		
Priprema rastvora	16		
Povezivanje infuzione linije	17		
08 Primena infuzije leka Replagal	18		
Pratite instrukcije Vašeg zdravstvenog radnika za primenu infuzije leka Replagal	18		
Infuzija počinje ovde	18		
Nakon infuzije	19		
09 Popunite svoj Dnevnik infuzije	20		

Replagal

[agalzidaza alfa]

Ovaj Vodič nije zamena za dodatne materijale za obuku koje ste možda dobili u svojoj zdravstvenoj ustanovi ili Uputstvo za lek Replagal. Pažljivo pročitajte Uputstvo za lek.

- Čuvajte ovaj Vodič. Možda ćete morati da ga pročitate ponovo; on sadrži Vaš Dnevnik infuzije, koji ćete popunjavati nakon svake infuzije. Ponesite svoj Dnevnik infuzije na svaki pregled kod zdravstvenog tima koji učestvuje u Vašem lečenju.
- Obratite se svom lekaru ili drugom zdravstvenom radniku u slučaju da imate bilo koje dodatno pitanje.
- Razgovarajte sa svojim lekarom ili zdravstvenim radnikom ako ispoljite bilo kakva neželjena dejstva, čak i ako nisu navedena u ovom Vodiču.

Skraćenice

IV	intravenski (u venu)
mg	Miligram
mL	Mililitar

Čemu služi ovaj Vodič?

Dobili ste ovaj Vodič jer Vam je Vaš lekar propisao Replagal- kao lek za Fabrijevu bolest. Ako su Vaše početne infuzije leka Replagal u bolnici dobro prošle, možda ćete moći da samostalno primenjujete infuzije kod kuće, kako biste olakšali proces lečenja.

U zavisnosti od Vaše situacije, možda će Vam biti dozvoljeno da sami ubrizgate lek (samostalno primenite) kod kuće nakon što ste Vi ili Vaš negovatelj adekvatno obučeni za to. Ovaj Vodič je kreiran da pomogne Vama ili Vašem negovatelju u samostalnoj primeni leka Replagal kod kuće.

Imajte na umu da se uputstva u ovom Vodiču odnose na primenu leka Replagal pomoću standardne IV (intravenske; 'u venu') kapi. Međutim, lek Replagal možete primeniti drugačije, na primer, korišćenjem infuzione pumpe. Molimo Vas da pratite uputstva i obuku koja Vam je pružena u bolnici u oba slučaja.

Cilj ovog Vodiča je da:

- ✓ Zapamtite, da kada sami primenjujete lek Replagal kod kuće, pored Vas treba da bude negovatelj ili odgovorna odrasla osoba. Ova osoba treba da bude: u mogućnosti da kontaktira Vašeg lekara ili bolnicu ako bude potrebno.
- ✓ Vas obučiti pravilnoj pripremi i tehnikama primene, uključujući:
 - Kako smanjiti rizik od infekcije korišćenjem "aseptične tehnike" (skup medicinskih praksi i procedura koje pomažu u zaštiti pacijenata od opasnih bakterija) pre samostalne primene leka Replagal kod kuće.
 - Kako da umetnete i pričvrstite set igle u venu. Osigurajte da Vas je zdravstveni radnik adekvatno obučio tome i da ste sigurni u korake i tehniku pre nego što je sami probate kod kuće.
- ✓ Naglasi da morate koristiti dozu i brzinu infuzije koju Vam je propisao lekar za samostalnu primenu leka Replagal kod kuće i da ne smete ništa menjati osim ako Vam lekar to ne kaže.

- ✓ Utvrdi da je potrebno da imate kod sebe sve lekove koje Vam je Vaš doktor propisao, a koji će Vam pomoći u smanjenju rizika ili upravljanju reakcijama povezanih sa infuzijom, koje se mogu javiti. Trebali biste da znate čemu služe ovi lekovi i kada i kako da ih koristite.
- ✓ Vas obučiti o znacima i simptomima potencijalnih reakcija povezanih sa infuzijom i drugim neželjenim dejstvima koji su u vezi sa primenom leka Replagal, kao i da znate šta da radite ukoliko se to desi.
- ✓ Vas podseti da je neophodno da zapišete sve detalje u vezi infuzije u svoj Dnevnik infuzije, uključujući informacije o bilo kojim neželjenim dejstvima i reakcijama. Ovaj Vodič sadrži i Vaš Dnevnik infuzije. Čuvajte ga i ponesite ga na svaki svoj pregled kako biste o tome razgovarali sa Vašim lekarom ili zdravstvenim radnicima.

Vaš lekar će odlučiti da li možete da izaberete opciju samostalne primene leka Replagal kod kuće. Ne započinite samostalnu primenu leka Replagal kod kuće dok ne dobijete kompletna uputstva i saglasnost Vaše bolnice da to uradite.

Imajte na umu da se uputstva u ovom Vodiču odnose na primenu leka Replagal pomoću standardne IV infuzije. Međutim, lek Replagal možete primeniti drugačije, na primer, korišćenjem infuzione pumpe. Molimo Vas da pratite uputstva i obuku koja Vam je pružena u bolnici u oba slučaja.

Zapamtite da je veoma važno ažurno vođenje evidencije o terapiji lekom Replagal u Vašem Dnevniku infuzije. To omogućava Vašem lekaru da bolje prati Vaše lečenje, kao i bilo kakav problem koji se može javiti tokom primene leka.

Moji podaci

Obavezno zabeležite kontakt podatke za hitne slučajeve/ili , u slučaju da imate problem u toku terapije lekom Replagal kod kuće i zatrebate pomoć.

Ime i prezime	
Broj telefona	
Ime lekara	
Broj telefona lekara	
Email adresa lekara	
Bolnica	
Kontakt u hitnom slučaju	
Dodatne informacije	

Beleške:

Šta je lek Replagal?

Aktivna supstanca u leku Replagal je agalzidaza alfa (1 mg/mL). Agalzidaza alfa je enzim u ljudskom organizmu (vrsta proteina) koji se proizvodi „aktivacijom” gena za proizvodnju ovog enzima u humanim ćelijama. Enzim se zatim uzima iz ćelija i koristi se za proizvodnju leka Replagal. Replagal se koristi za terapiju odraslih pacijenata, kao i adolescenata i dece starosti od sedam (7) godina, kod kojih je potvrđena dijagnoza Fabrijeve bolesti. Koristi se kao dugotrajna terapija nadoknade enzima u slučaju odsustva ili smanjenog nivoa enzima (α -galaktozidaze A), što je slučaj kod Fabrijeve bolesti.

Nakon terapije u trajanju od šest (6) meseci, dokazano je da lek Replagal značajno smanjuje bol kod pacijenata koji su primenjivali ovaj lek u poređenju sa pacijentima koji su primenjivali placebo (lažni lek). Dokazano je takođe da lek Replagal značajno redukuje srčanu masu u grupi koja je primenjivala lek Replagal u poređenju sa grupom koja je primenjivala placebo. Ovi rezultati ukazuju da se primenom ovog leka poboljšavaju simptomi bolesti i/ili bolest se dovodi u stabilno stanje.

Kako će izgledati terapija?

Replagal je lek u tečnom obliku koji se primenjuje kroz vensku infuziju jednom u dve nedelje. Svaka infuzija bi trebalo da traje oko 40 minuta.

Koliko dugo ću primenjivati terapiju?

Fabrijeva bolest je hronično stanje koje se leči tokom celog života. Lek Replagal se koristi kao dugoročna terapija nadoknade enzima kod pacijenata sa potvrđenom dijagnozom Fabrijeve bolesti. Neophodno je da pratite uputstva svog lekara i redovno primenjujete infuzije leka Replagal.

Važne stvari koje treba zapamtiti u vezi sa terapijom lekom Replagal

Uradite

- ✓ Osigurajte da je negovatelj ili odgovorna odrasla osoba prisutna kada sami primenjujete Replagal infuziju kod kuće. Ova osoba bi trebalo da bude spremna da kontaktira Vašeg lekara ili najbližu bolnicu ako je potrebno (pogledajte odeljak „Kako postupiti u slučaju neželjenih dejstava u toku primene leka Replagal“ u ovom uputstvu, gde je navedeno šta treba da uradite ako se ne osećate dobro tokom/posle infuzije).
- ✓ Uvek koristite lek Replagal tačno onako kako Vam je lekar propisao. Morate pratiti propisanu dozu i brzinu infuzije.
- ✓ Neka Vam pri ruci budu neki lekovi koje Vam je lekar propisao kako bi Vam pomogli u slučaju reakcija nastalih tokom primene infuzije.
- ✓ Podsetite se ili podsetite svog negovatelja na znake i simptome reakcija povezanih sa infuzijom i drugim neželjenim dejstvima leka Replagal. Pogledajte Vodič za pacijenta i odeljak „Kako postupiti u slučaju neželjenih efekata u toku primene leka Replagal“ u ovom uputstvu. Vi ili Vaš negovatelj treba da prijavite sva neželjena dejstva koja ispoljite (pogledajte odeljak „Kako postupiti u slučaju neželjenih efekata u toku primene leka Replagal“).
- ✓ Pratite uputstva o tome koliko ranije da izvadite lek Replagal iz frižidera pre primene infuzije.
- ✓ Održavajte prostor i opremu koji koristite čistim kada primenjujete lek Replagal kod kuće.
- ✓ Osigurajte odgovarajući stepen hidriranosti tako što ćete piti dovoljno vode pre nego što počnete sa infuzijom.
- ✓ Plasirajte leptir, kanilu ili iglu za infuziju pre nego što pripremite rastvor za infuziju, prema uputstvima Vašeg lekara.
- ✓ Osigurajte da nećete biti ometeni tokom primene infuzije.
- ✓ U idealnom slučaju, primenite infuziju tokom dana kako biste brzo dobili pomoć ili savet, ako je potrebno.
- ✓ **Zaustavite infuziju i odmah se obratite nadležnoj zdravstvenoj ustanovi** ukoliko samostalno primenjujete lek Replagal i ispoljite bilo koje neželjeno dejstvo tokom primene iste.
- ✓ Popunite Vaš Dnevnik infuzije, koji je sastavni deo ovog Vodiča – ove informacije su od značaja za Vašeg lekara da ima uvid u tok Vaše terapije.
- ✓ Primenjujte infuzije jednom na svakih 14 dana osim ako Vam lekar nije rekao da prestanete.
- ✓ Čuvajte lek Replagal u frižideru i vodite računa da je temperatura u frižideru u kom se čuva lek Replagal u opsegu od 2 do 8°C. Kontaktirajte bolnicu u slučaju da temperatura frižidera bude van navedenog opsega.
- ✓ Čuvajte lek Replagal van domašaja dece.

Beleške:

NEMOJTE

- ✗ **NEMOJTE** koristiti lek Replagal ukoliko se ne osećate dobro. U tom slučaju zatražite savet od nadležne zdravstvene ustanove.
- ✗ **NEMOJTE** koristiti lek Replagal kod kuće ukoliko negovatelj ili odgovorna odrasla osoba nisu prisutni pored Vas.
- ✗ **NEMOJTE** menjati dozu leka Replagal ili brzinu infuzije osim ako Vam to nije rekao Vaš lekar.
- ✗ **NEMOJTE** započinjati samostalnu primenu leka Replagal kod kuće dok ne dobijete kompletne instrukcije od strane svog lekara/medicinskog osoblja i koje ste u potpunosti razumeli.
- ✗ **NEMOJTE** koristiti lek Replagal ukoliko ste alergični na agalzidazu ili bilo koji sastojak ovog leka (molimo Vas da pogledate Uputstvo za lek za lek Replagal).
- ✗ **NEMOJTE** koristiti lek Replagal nakon datuma isteka roka koji je naznačen na nalepnici i kutiji leka (pogledajte 'EXP'). Datum isteka roka se odnosi na poslednji dan u naznačenom mesecu.
- ✗ **NEMOJTE** koristiti lek Replagal ako primetite oštećenje ili dokaz neovlašćenog menjanja ambalaže ili ako je lek promenio boju ili sadrži vidljive čestice („komadiće“ u rastvoru).
- ✗ **NEMOJTE** primeniti infuziju leka Replagal u istoj liniji IV/infuzionom setu zajedno sa drugim tečnostima/lekovima.
- ✗ **NEMOJTE** bacati lekove u otpadne vode ili kućni otpad.
- ✗ **NEMOJTE** zaboraviti da popunite Vaš Dnevnik infuzije u idealnom slučaju, primenite infuziju tokom dana kako biste brzo dobili pomoć ili savet, ako je potrebno.

Pranje ruku: idealna tehnika

Uputstva u ovom Vodiču preporučuju da operete ruke; koraci u nastavku opisuju odgovarajuću tehniku pranja ruku. Uverite se da je Vaš lavabo čist pre nego što počnete da perete ruke.

1



Pokvasite ruke vodom.

2



Nanesite dovoljno sapuna da pokrijete sve površine ruku.

3



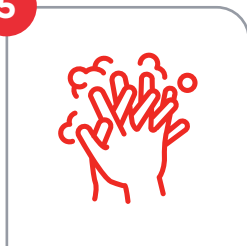
Trljajte ruke dlan o dlan.

4



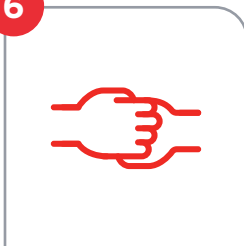
Protrljajte zadnju stranu svake ruke dlanom druge ruke sa isprepletenim prstima.

5



Trljajte dlan o dlan sa isprepletenim prstima.

6



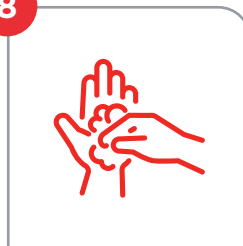
Trljajte zadnji deo prstiju o dlan suprotne ruke sa isprepletenim prstima.

7



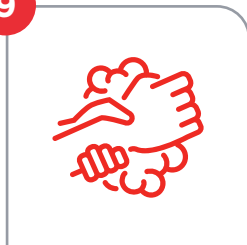
Protrljajte svaki palac stegnut u suprotnoj ruci kružnim pokretom.

8



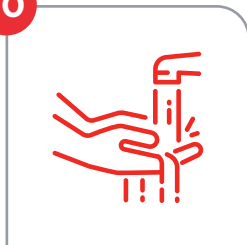
Trljajte vrhove prstiju u suprotni dlan kružnim pokretima.

9



Protrljajte svaki zglobov suprotnom rukom.

10



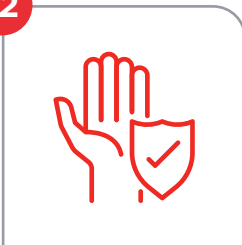
Isperite ruke vodom.

11



Temeljno osušite maramicom za jednokratnu upotrebu.

12



Pranje ruku bi trebalo da traje između 30 sekundi i 1 minuta.

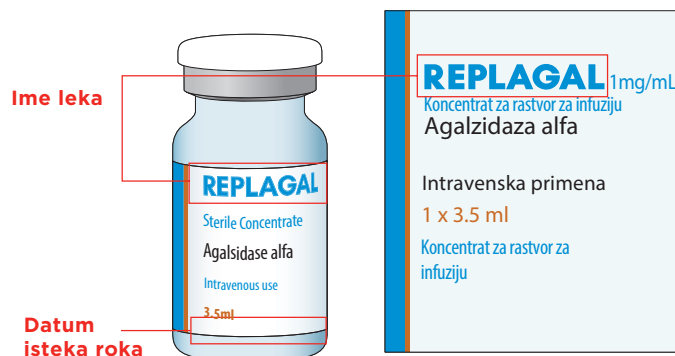
Beleške:

Priprema za samostalnu primenu leka Replagal

Pre nego što počnete

Podsetnik: Osigurajte da Vam medicinsko osoblje da ovaj Vodič koji treba da sadrži Dnevnik infuzije.

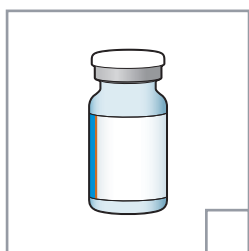
- Odaberite vreme i mesto kada ćete samostalno primeniti infuziju leka Replagal u prisustvu negovatelja ili odgovorne odrasle osobe. Bilo bi idealno kada biste to radili na mirnom mestu, bez ometanja i u toku dana, kako bi mogla brzo da Vam se ukaže pomoć, ukoliko bude potrebno.
- Osigurajte da negovatelj zna i razume neželjena dejstva koji se mogu ispoljiti u toku samostalne primene infuzije leka Replagal i šta treba da uradi u slučaju da se to desi. Osigurajte da imate pristup Vašem telefonu u slučaju da Vi ili Vaš negovatelj treba da pozove bolnicu ili lekara.
- Osigurajte da imate sve što Vam je potrebno (pogledajte sekciju pod nazivom 'Pripremite se'). Ovo može uključiti dodatne lekove propisane od strane Vašeg lekara za sprečavanje, ublažavanje ili upravljanje reakcijama koje su povezane sa primenom infuzije.
- Pratite uputstva svog lekara o tome koliko ranije je potrebno da izvadite lek Replagal iz frižidera pre primene infuzije.



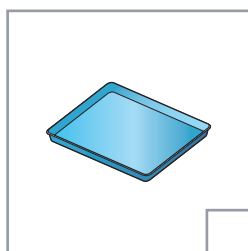
Beleške:

Stvari koje će Vam biti potrebne

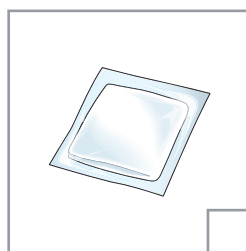
Vaše medicinsko osoblje će Vam dati opremu koja će Vam biti potrebna za primenu infuzije. **Primeri su prikazani ispod, ali oprema koju dobijete može se razlikovati po izgledu i boji.** Mesta za obeležavanje se nalaze u donjem desnom uglu, tako da Vam medicinsko osoblje može označiti koje stvari su Vam potrebne.



Replagal bočica
(bočice)



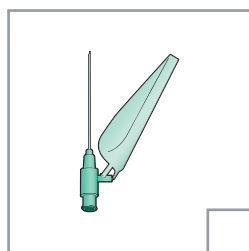
Medicinska tacna



Pakovanje za
previjanje /sterilna
kompresa



Alkoholne maramice



21G igle - zelene

Set za infuziju



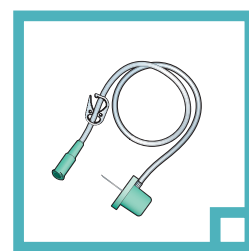
Leptir

ILI

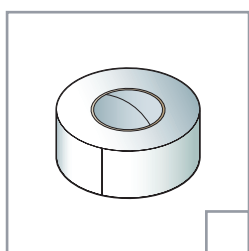


Kanila sa produžetkom

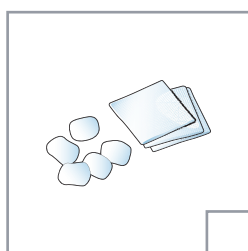
ILI



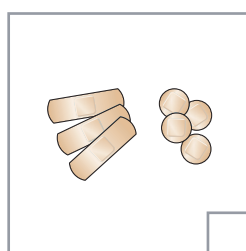
Infuzioni port
(centralni venski
kateter)



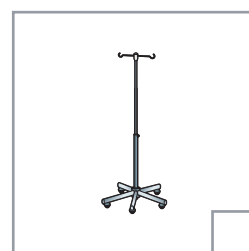
Traka



Vata/gaza

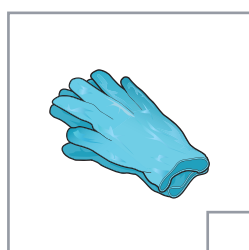


Flasteri

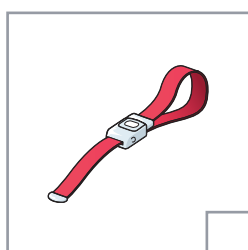


Stalak za infuziju

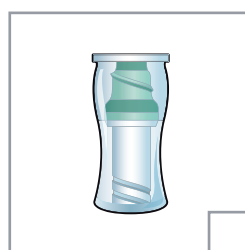
Beleške:



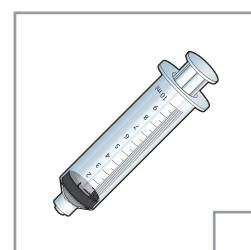
Rukavice



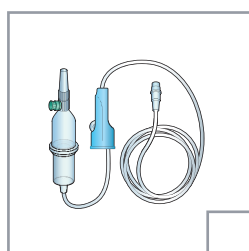
Esmarhova poveska



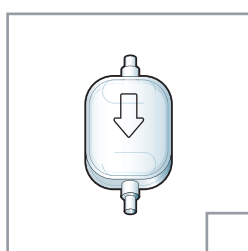
Špric bez igle



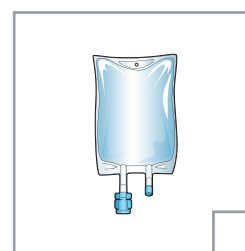
10 mL špric



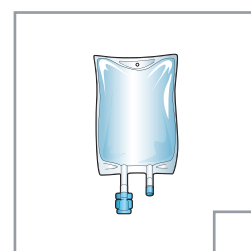
IV set za infuziju



Filter



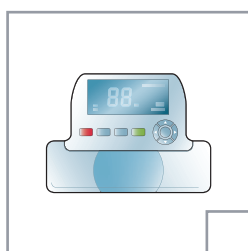
0.9% natrijum hlorid
(fiziološki rastvor)
rastvor za infuziju
(100 mL)



0.9% natrijum hlorid
(fiziološki rastvor)
rastvor za ispiranje
(ukoliko je propisan)



Kanta za infektivni
materijal



Pumpa za infuziju

Zapamtite: Ukoliko koristite pumpu za infuziju tokom primene infuzije, pratite uputstva koja ste dobili u bolnici umesto praćenja svih instrukcija u ovom Vodiču.

Beleške:

Provera bočice leka Replagal

- Proverite da li imate odgovarajući broj bočica leka Replagal.
- **NE KORISTITE** ih u slučaju da je čep oštećen ili ga nema
- Proverite da li su informacije na kutiji i nalepnici ispravne. Ukoliko je bilo koja informacija netačna, **NE KORISTITE** lek i odmah obavestite Vašu bolnicu o tome.
- ✓ Proverite da li je lek namenjen za Vas.
- ✓ Proverite da li je naziv leka ispravan (Replagal).
- ✓ Proverite da li je istekao rok trajanja.
- **NE KORISTITE** lek u slučaju da je istekao rok trajanja.
- Proverite da li je pakovanje oštećeno, da li je sadržaj bočice odgovarajuće boje i da li su prisutne vidljive čestice ('komadići' u rastvoru).

Ukoliko tečnost nije bistra i bezbojna, ili je prisutno oštećenje **NE KORISTITE** Vaš lek i odmah obavestite nadležnu zdravstvenu ustanovu o tome.

- Ostavite bočicu leka Replagal da se zagreje na sobnoj temperaturi.
- **NE POKUŠAVAJTE** da je zagrejete u mikrotalasnoj, u vrućoj vodi, ili primenom toplote na bilo koji drugi način.



Ukoliko lek Replagal ne može da se koristi zbog isteka roka trajanja, rastvor ne izgleda kako bi trebalo, ili je čep oštećen ili ga nema, obratite se nadležnoj zdravstvenoj ustanovi.

Molimo **NEMOJTE** odlagati neodgovarajući lek Replagal jer će proizvođač morati da ga pregleda kako bi otkrio razlog za bilo kakvu grešku.

Beleške:

Priprema okruženja za primenu

- Pripremite čistu, ravnu površinu i prikupite svu opremu koja Vam je potrebna za infuziju.
- Ako Vam je lekar propisao pen adrenalina/epinefrina u ili drugu pomoćnu terapiju za određene teške alergijske simptome, držite je u blizini tokom infuzije. Pažljivo pratite uputstva i obuku koju ste dobili od svog lekara u slučaju da morate da primenite propisani lek za tešku alergijsku reakciju.
- Operite i osušite ruke (koristite uputstva data prethodno u ovom Vodiču).
- Stavite rukavice onako kako Vam je pokazao Vaš zdravstveni radnik.
- Otvorite opremu onako kako Vam je pokazao Vaš zdravstveni radnik.

Priprema mesta primene infuzije

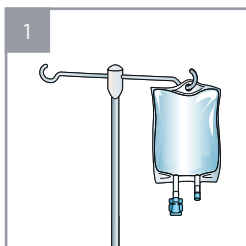
- Izaberite mesto za infuziju prema uputstvima Vašeg lekara ili medicinskog osoblja. Molimo Vas da menjate mesta za primenu infuzije (ubacite iglu/kanilu na različita mesta/oblasti sa svakom infuzijom).
- Stavite Esmarhovu povesku i pripremite mesto za infuziju tako što ćete dobro obrisati kožu vatom natopljenom alkoholom (ili na drugačiji način ukoliko Vam je predložio Vaš zdravstveni radnik) i sačekajte da se koža osuši.
- Medicinsko osoblje će Vama/negovatelju/zdravstvenom radniku pokazati kako da pripremit špric za ispiranje (~10 mL) napunjen sa 5-10 mL fiziološkog rastvora kod kuće. Kada se pripremi špric za ispiranje sa fiziološkim rastvorom, kucnite mlaznicu dok je špric uspravan da biste uklonili višak vazduha i vazdušne mehuriće. Stavite ovaj špric sa strane na čistu radnu podlogu.
- Plasirajte i pričvrstite intravenski set igala (leptir, kanilu ili iglu za infuziju) trakom ili zavojom, prema uputstvima svog lekara (ili medicinskog osoblja).
- Otpustite povesku, pričvrstite špric za ispiranje sa fiziološkim rastvorom na set igala za intravensku infuziju i isperite komplet igle za intravensku upotrebu sa 5-10 mL normalnog fiziološkog rastvora (0,9% rastvora NaCl [natrijum hlorida]) da biste proverili da li je igla pravilno postavljena. Vaš lekar ili član medicinskog osoblja će Vam pokazati kako da to uradite ispravno. Ako ne uspete, ponovite korake prema uputstvima Vašeg lekara ili medicinskog osoblja.
- Uklonite špric za ispiranje fiziološkim rastvorom pre nego što pričvrstite set za infuziju napunjenog Replagal rastvorom.

SLIKA SLUŽI KAO PRIMER MESTA INFUZIJE. Osigurajte da ste bili obučeni od strane svog lekara ili člana njegovog tima za umetanje seta igala za intravensku terapiju i da ste sigurni u korake i tehniku pre nego što sami pokušate kod kuće.

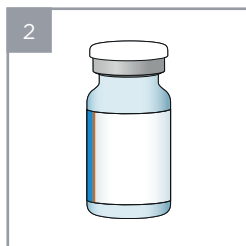
Molimo vas da pratite uputstva Vašeg lekara ili tima za lečenje gde i kako da ubacite set igala za intravensku terapiju.

Priprema infuzije

Priprema rastvora

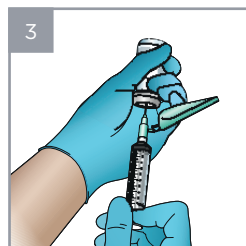


Uklonite spoljni omotač vrećice za infuziju (100 mL 0.9% Natrijum klorida [fiziološki rastvor]) i okačite vrećicu na stalak

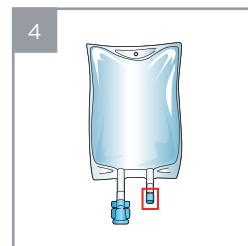


Kod svake bočice leka Replagal potrebno je da:

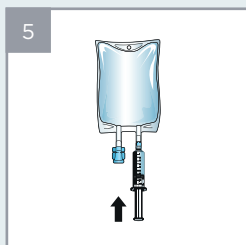
- Uklonite čep.
- Obrišite gumeni čep alkoholnom maramicom.
- Ostavite 30 sekundi da se osuši.



Povežite iglu sa sterilnim špricom. Dok izbegavate kontakt sa iglom šprica ili sa čepom bočice, izvucite Replagal iz bočice u špic. Ponovite ovaj korak za svaku potrebnu bočicu za vašu infuziju (kako je propisano). Povežite iglu sa sterilnim špricom. Dok izbegavate kontakt sa iglom šprica ili sa čepom bočice, izvucite Replagal iz bočice u špic. Ponovite ovaj korak za svaku potrebnu bočicu za vašu infuziju (kako je propisano).

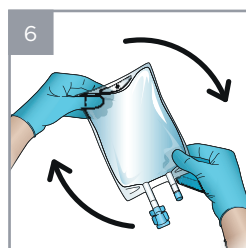


Obrišite injekcioni port vrećice za infuziju (**port A**) alkoholnom maramicom i ostavite 30 sekundi da se osuši.

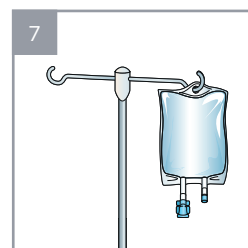


Sklonite iglu sa šprica i odložite iglu u kantu za infektivni materijal, ubacite špic u **port A**, i injektujte ceo Replagal u vrećicu za infuziju. Zatim, sklonite špic i odložite ga u kantu za infektivni materijal. Nikad ne vraćajte poklopac na iglu.

Zapamtite: Ako Vam je Vaš lekar ili medicinsko osoblje dao instrukcije da ubrizgate Replagal u kesu za infuziju pomoću igle, preskočite korak 5 i sledite uputstva Vašeg lekara ili medicinskog osoblja. Odložite iglu u kantu za infektivni materijal nakon što ubrizgate Replagal u kesu za infuziju.



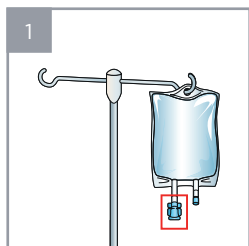
Skinite vrećicu sa staka za infuziju i nežno okrenite vrećicu kako biste osigurali da se Replagal ravnomerno rasporedio u rastvoru, ali **NEMOJTE** tresti kesu.



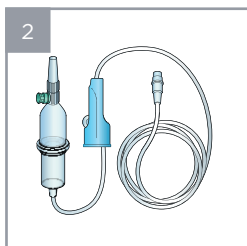
Okačite kesu na stalak i proverite da tečnost nije promenila boju i ima čestica. **NEMOJTE** koristiti ako je rastvor promenio boju ili su prisutne vidljive čestice („komadići“). Umesto toga, odmah se obratite bolnici.

Napomena: Primena bi trebala da se započne odmah nakon rastvaranja.

Povezivanje infuzione linije

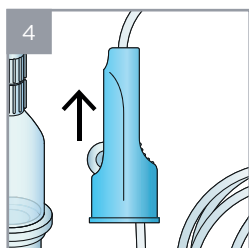


Odvrnite veliki poklopac pričvršćen za otvor za infuziju na vrećici za infuziju (**port B**).

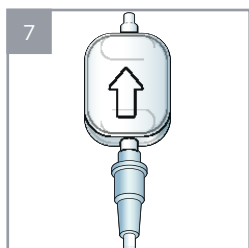


Otvorite set za davanje i odmotajte cev, držeći je za oba kraja. **NE** dozvolite da bilo koji kraj padne na pod ili da dođe u kontakt sa bilo kojom drugom površinom.

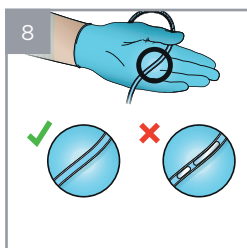
IV set za infuziju (pogledajte 'Stvari koje će Vam biti potrebne'), ili set za davanje kap po kap, jedan je od najčešćih medicinskih sredstava koji se koriste za intravensku primenu tečnosti direktno u venu pacijenta.



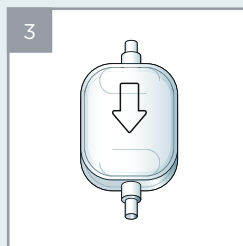
Koristite stezaljku sa valjkom da stegnete cev, prema uputstvima vašeg zdravstvenog radnika. Stezaljka treba da bude zatvorena.



„Napunite“ cev tako što ćete vrlo polako otvarati stezaljku sa valjkom, dozvoljavajući tečnosti da polako prolazi duž cevi dok ne dođe do kraja.

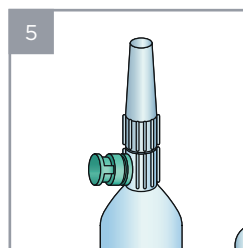


Uverite se da nema mehurića u cevi - možete da držite slobodni kraj uspravno i nežno „pomerajte“ cev da biste omogućili da mehurići izađu.

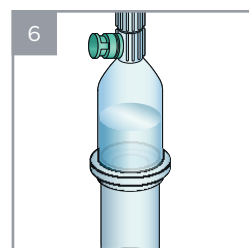


Priključite filter na set za davanje (na kraju bez 'šiljka' i usmerena u pravcu toka strelice - prema pacijentu).

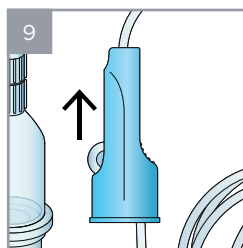
Napomena:
Ukoliko Vaš set za davanje ima povezan filter, onda preskočite korak 3.



Skinite poklopac sa „šiljka“ na jednom kraju cevi i umetnite ga u priključak B uz okretanje.



Stisnite komoru za kapanje dok se do pola ne napuni tečnošću.



Na kraju zatvorite stezaljku valjka.

Ukoliko koristite pumpu za infuziju, Vaš lekar ili medicinsko osoblje će Vam pokazati kako da plasirate infuzionu liniju

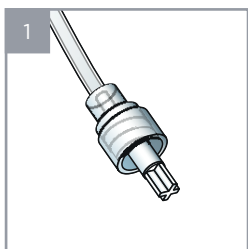
Primena infuzije leka Replagal

Ukoliko koristite pumpu za infuziju, molimo Vas da pratite instrukcije date od strane Vašeg lekara ili medicinskog osoblja.

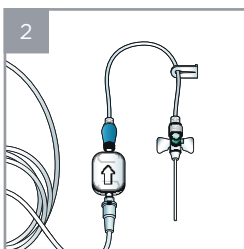
Zapamtite: Ako se ruka u rukavici kontaminira tokom primene infuzije:

- Skinite rukavice i odložite ih.
- Operite ruke koristeći odgovarajuću tehniku pranja ruku.
- Stavite novi par rukavica.

Pratite instrukcije Vašeg zdravstvenog radnika za primenu infuzije leka Replagal



Koristite alkoholnu maramicu da pažljivo obrišite konektor produžetka kanile (prikazano ovde), leptir iglu ili iglu porta za infuziju i ostavite da se osuši 30 sekundi.

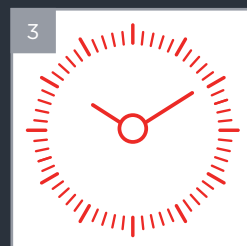


Ako vaš set za davanje nema unapred instaliran filter: Uklonite poklopac sa kraja filtera i povežite filter sa produžetkom kanile (prikazano ovde), leptir iglom ili iglom sa portom za infuziju.

ILI

Ako vaš set za davanje ima unapred instaliran filter: Povežite kraj seta za davanje sa produžetkom kanile (prikazano ovde), leptir iglom ili iglom sa portom za infuziju.

Infuzija počinje ovde



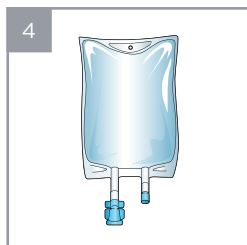
Otvorite stezaljku valjka i primenite rastvor leka Replagal na sobnoj temperaturi brzinom propisanom od strane Vašeg zdravstvenog radnika.

Infuzija bi trebalo da traje oko 40 minuta, a brzinu kapanja možete podesiti pomoću stezaljke sa valjkom:

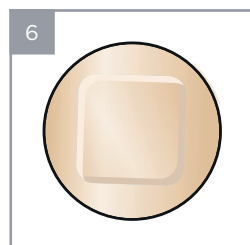
- Ukupna zapremina infuzije je oko 100 mL, a 1 mL je oko 20 kapi.
- Za 40-minutnu infuziju, brzina kapanja će biti oko 50 kapi u minuti.

Povremeno proveravajte mesto infuzije tokom trajanja infuzije.

Nakon infuzije



Na kraju infuzije, osigurajte da je stezaljka valjka zatvorena, a zatim uklonite vrećice za infuziju i pričvrstite vrećice za ispiranje (pogledajte „Stvari koje će vam trebati“) kao što Vam je pokazao Vaš zdravstveni radnik. Ovo osigurava da dobijete sav Replagal, uključujući i ostatak koji je ostao u setu za davanje. Kada je kesa za ispiranje pričvršćena, otvorite stezaljku sa valjkom, pustite da deo fiziološkog rastvora iz vrećice za ispiranje iscuri prema uputstvima Vašeg lekara ili medicinskog osoblja, a zatim zatvorite stezaljku sa valjkom.



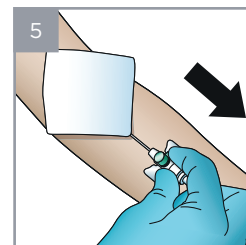
Proverite da li je krvarenje prestalo pre stavljanja flastera. Ako mesto uboda nastavi da krvori nakon 5 minuta, ponovo snažno pritisnite.

Vrećica rastvora za ispiranje je uglavnom mala zapremina (oko 100 mL) fiziološkog rastvora (0.9% natrijum hlorid [slana voda] rastvor) koja se koristi za ispiranje seta za infuziju. Najmanje 20 mL je potrebno da se iskoristi kako bismo bili sigurni da je čitava količina leka u infuziji primenjena. Pridržavajte se saveta Vašeg lekara u vezi sa korišćenjem rastvora za ispiranje seta za infuziju.



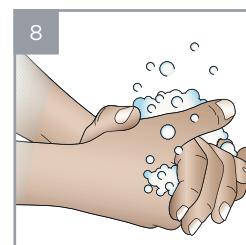
Nakon infuzije, bacite oštre predmete (igle ili kanile) u kantu za infektivni materijal. Uklonite nalepnice (koji pokazuju datum isteka i broj serije) sa Replagal bočica i zalepite ih u svoj Dnevnik (ili zapišite ove informacije u Dnevnik infuzije). Zatim stavite bočice u kantu za infektivni materijal. Zatvorite kantu. Svu ostalu ambalažu bacite u kućni otpad ili kantu za reciklažu.

NE bacajte lekove u otpadne vode ili u kućni otpad. Odložite preostali sadržaj otvorenih bočica u kantu za infektivni materijal.



Stavite gazu preko mesta igle i polako izvučite iglu/kanilu, stavljajući je u kantu za infektivni materijal. Primenite snažan pritisak na mesto izlaza oko 3 minuta.

NEMOJTE ponovo zatvarati set sa iglom za intravensku infuziju.



Skinite rukavice i odložite ih. Operite ruke koristeći odgovarajuću tehniku za pranje ruku (pogledajte „Pranje ruku: idealna tehnika“). Uvek čistite svoju radnu površinu toplom vodom i sapunom, a nakon upotrebe isperite i osušite.

Popunite svoj Dnevnik infuzije

Napomena: Na kraju infuzije, zabeležite svaku terapiju infuzijom i sve probleme koje ste možda imali u svom Dnevniku infuzije

- Na kraju infuzije, zapišite sledeće informacije u Vaš Dnevnik infuzije:
 - Datum i vreme (početak i kraj) uključujući bilo kakve prekide, ukoliko su se desili.
 - Doza i mesto infuzije (kako biste vodili računa o promeni mesta infuzije).
 - Bilo koja neželjena dejstva tokom ili posle svake infuzije.
 - Zalepite nalepnicu sa bočice (ukoliko je moguće skinuti), koja uključuje datum isteka roka i broj serija, i koja je navedena na delu 'broj serije/LOT i datum isteka roka' (ukoliko nije moguće, prepisite te informacije u Dnevnik infuzije).
- Ponovite ovaj postupak za svaku infuziju.
- Započnite novi list kada vam ponestane mesta na listu. Kada budete na poslednjim preostalim listovima Dnevnika infuzije, zamolite bolnicu da vam obezbedi novi Vodič za pacijente (koji uključuje Dnevnik infuzije).
- Prijavite sva neželjena dejstva Vašem lekaru.
- Čuvajte svaki Dnevnik infuzije najmanje godinu dana.

14
Unos u Dnevnik infuzije

Korak 1
Pre nego što počnete

Pogledajte Vodič za pacijente. Upotrebite sa informacijama o pacijentu kao i materijal se obično koristi ako dobili od svoj lekara da biste se potvrdili kako da primenite infuziju na sebe. Obavezno imajte na umu da obavezno pažljivo tokom i nakon primene infuzije.

☐ Oznacite polje ako je prisutan negovatelj

Datum infuzije
Vaša težina
Doza
Igla (vrsta/veličina/brand)
Navedite sve dodatne lekove koje ste uzimali pre Vaše infuzije

Beleške
Kada ste se vratili nakon infuzije
Prijavite svaki bolnički incident ili neželjeno dejstvo

Korak 2
Infuzija

U koju ruku ćete primiti infuziju?
☐ Leva ☐ Desna

Koje mesto za infuziju koristite?
☐  ☐ 
Nadlaktica Nadlaktica

Ukoliko je moguće, nemojte svaki put koristiti isto mesto za infuziju.

Vreme početka ☐ sati ☐ min
Vreme završetka ☐ sati ☐ min
Približno vreme infuzije (u minutama)
☐ Pregled ove infuzije sa le...

U slučaju da imate neželjena dejstva povezana sa primenom infuzije, prijavite ih lekaru. Ukoliko se ne osetite dobro, odmah se obratite svom lekaru.

Molimo Vas da ne zaboravite da ponesete ovaj Dnevnik infuzije na zakazane preglede kod lekara

Korak 3
Zalepite ili zapišite podatke sa nalepnice na bočici

Zapisište naziv serijski broj/lot broj, zapreminu bočice, i datum isteka roka sa svake iskoristene "Replagal" bočice.

Lot/serijski broj Zapremina bočice Rok trajanja	Lot/serijski broj Zapremina bočice Rok trajanja
Lot/serijski broj Zapremina bočice Rok trajanja	Lot/serijski broj Zapremina bočice Rok trajanja
Lot/serijski broj Zapremina bočice Rok trajanja	Lot/serijski broj Zapremina bočice Rok trajanja
Lot/serijski broj Zapremina bočice Rok trajanja	Lot/serijski broj Zapremina bočice Rok trajanja
Lot/serijski broj Zapremina bočice Rok trajanja	Lot/serijski broj Zapremina bočice Rok trajanja
Lot/serijski broj Zapremina bočice Rok trajanja	Lot/serijski broj Zapremina bočice Rok trajanja
Lot/serijski broj Zapremina bočice Rok trajanja	Lot/serijski broj Zapremina bočice Rok trajanja

Beleške:

Uklanjanje otpadnog materijala

Svaki neiskorišćeni lek ili otpadni materijal treba odložiti u skladu sa lokalnim zahtevima.

Ako su Vam date instrukcije da otpadne proizvode korišćene u toku infuzije odložite u kantu za infektivni materijal, zapamtite sledeće:

- Uvek proverite da li je poklopac dobro pričvršćen za telo kante za otpad.
- Držite zatvorenu kantu za otpad van domašaja dece i ugroženih odraslih osoba.
- Nemojte prepuniti kantu za otpad.
- Uvek držite kantu za otpad uspravno.
- Nemojte stavljati ruku u kantu za otpad kako biste uzeli nešto što Vam je ispalo.



Beleške:

Kako postupiti u slučaju pojave neželjenih dejstava u toku primene leka Replagal

Neželjena dejstva nastala usled reakcije na infuziju kao i greške u vezi sa načinom primene leka, mogu se javiti tokom samostalne primene leka Replagal.

Iako retko, mogu se javiti reakcije preosetljivosti. Najčešće prijavljeni simptomi preosetljivosti uključuju mučninu, osip, otežano disanje, bol u leđima, nelagodnost ili stezanje u grudima, koprivnjača, bol u zglobovima i glavobolju. Trebalo bi da odmah obavestite svog lekara ako se ovo dogodi. Naknadno testiranje na antitela na agalazidazu alfa se savetuje ako ispoljite reakciju koja ukazuje na preosetljivost. Vaš lekar može odlučiti da se Vaše naredne infuzije moraju obaviti u bolnici.

Moguća neželjena dejstva leka Replagal

Možda ste alergični na lek Replagal, čak i ako ste ranije uzimali lekove kao što je lek Replagal i ako ste ih dobro podnosili. U nekim slučajevima može doći do teških alergijskih reakcija.

Vaš lekar će Vam reći koji znaci i simptomi se mogu pojaviti i o kojima morate odmah da obavestite svog lekara. Ovi znaci i simptomi mogu uključiti:

- Jezu, crvenilo, ubrzan rad srca, pad krvnog pritiska, vrtoglavicu, osip, koprivnjaču, svrab, otežano disanje ili gutanje i oticanje ruku, lica ili usta.

Kod nekih pacijenata prijavljene su po život opasne alergijske reakcije („anafilaktičke reakcije“). Ako je reakcija ozbiljna, Vaš lekar ili zdravstveni radnik može odlučiti da li će usporiti ili potpuno zaustaviti infuziju i započeti lečenje alergijske reakcije.

Odmah obavestite svog lekara ako primetite takve reakcije tokom infuzije. U slučaju samostalne primene kod kuće, odmah prekinite infuziju i kontaktirajte svog lekara.

Drugi problemi koji se mogu javiti u toku samostalne primene leka Replagal

Obavezno razgovarajte sa svojim lekarom o mogućim problemima koji mogu nastati u toku samostalne primene leka Replagal kod kuće.

Problemi koji se mogu pojaviti u toku samostalne primene leka Replagal kod kuće uključuju, ali nisu ograničeni na:

- Opremu koja ili nije odgovarajuća, ili ne radi ispravno ili ne radi uopšte.
- Nepravilnu primenu leka Replagal (npr. mehaničke greške ili greške u primeni leka).
- Reakcije kože ili tkiva gde aplikujete iglu (ili kanilu), uključujući crvenilo, bol, otok, modrice, krvarenje i infekciju.
- Alergijske reakcije (pogledajte opis simptoma i znakova iznad).
- Usporen ili zaustavljen protok infuzije leka Replagal.
- Vazдушnu emboliju (vazdušni mehurići pušteni u krvotok).

Prijava neželjenih dejstava ili problema

Ovo nisu sva moguća neželjena dejstva ili problemi.

Obavestite svog lekara o bilo kom neželjenom dejstvu koje vas muči ili ne nestaje, problemima u vezi sa samostalnom primenom leka Replagal kod kuće ili ako sumnjate da Vaša terapija ne funkcioniše kako bi trebalo.

Ukoliko Vam se ispolji bilo koja neželjena reakcija, potrebno je da o tome obavestite lekara, farmaceuta ili drugog zdravstvenog radnika. Ovo uključuje i svaku moguću neželjenu reakciju koja nije navedena u Uputstvu za lek. Prijavlivanjem neželjenih reakcija možete da pomognete u proceni bezbednosti ovog leka. Sumnju na neželjene reakcije na lek možete da prijavite Agenciji za lekove i medicinska sredstva Srbije (ALIMS) putem:

- ONLINE prijave dostupne na internet stranici www.alims.gov.rs ili
- popunjavanjem obrasca za prijavu neželjene reakcije za pacijenta koji je dostupan na internet stranici

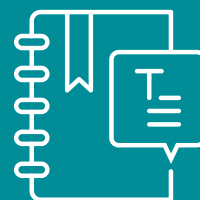
www.alims.gov.rs i slanjem

- poštom na adresu Agencija za lekove i 4 medicinska sredstva Srbije, Nacionalni centar za farmakovigilancu, Vojvode Stepe 458, 11221 Beograd, Republika Srbija, ili
- telefaksom na (011) 3951 130 ili elektronskom poštom na adresu nezeljene.reakcije@alims.gov.rs

Sumnju na neželjene reakcije na lek možete prijaviti i nosiocu dozvole za lek Replagal: Takeda doo, Milutina Milankovića 11a, Beograd-Noví Beograd, tel. : +38163 690 875

Replagal

[agalzidaza alfa]



Dnevnik infuzije

Ovaj Dnevnik infuzije namenjen je pacijentima kojima je propisan lek Replagal. Namenjen je za upotrebu zajedno sa Replagal Vodičem za pacijente, Uputstvom za lek.

Čuvajte ovaj dnevnik infuzije godinu dana nakon završetka lečenja. Možda će Vam kasnije zatrebati informacije koje se nalaze u njemu.

Ukoliko imate dodatna pitanja, molimo Vas da kontaktirate svog lekara ili drugog zdravstvenog radnika.

Obratite se svom lekaru ili drugom zdravstvenom radniku u slučaju da ispoljite bilo koja neželjena dejstva.

Za primenu leka Replagal

Ako se smatra da je samostalna primena leka Replagal prikladna za Vas, uverite se da ste dobili detaljna uputstva i adekvatnu obuku od svog zdravstvenog radnika o tome kako da sami primenjujete lek kod kuće ili u nekom drugom odgovarajućem okruženju i da ste pokazali da ste sposobni da samostalno primenjujete lek Replagal.

Ovaj dnevnik infuzije pripada:

Ime			
Broj telefona			
Za infuzije od (datum)		do	

Važni kontakti

Lekar	
Medicinska sestra	
Apoteka	
Negovatelj	
Kontakt u hitnom slučaju	

Vaša preporučena doza

Važno: Vaš lekar će izračunati dozu leka Replagal za Vas i pomoći Vam da popunite ovaj deo koji se odnosi na dozu i preporučenu brzinu infuzije. Ne pokušavajte sami da izračunate ili promenite dozu.

Datum	
Vaša težina	
Doza	
Broj potrebnih bočica leka Replagal®	
Preporučeno vreme trajanja infuzije (u minutima)	
Dodatne informacije	

Pratite svoj raspored infuzija

Beleženje infuzija je važan korak koji će Vam pomoći da se pridržavate svom propisanom planu lečenja. Praćenje infuzija pomaže u održavanju rutine redovnog rasporeda infuzija i informiše zdravstvene radnike o svim pitanjima ili nedoumicama koje imate.

Obavezno zabeležite sve napomene koje imate u vezi sa lečenjem za svoj zdravstveni tim. Ovaj Dnevnik infuzije uvek nosite na preglede kod svog lekara kako biste lakše razgovarali o svom iskustvu sa lečenjem i bolje ga razumeli.

Zapamtite da je važno ažurno vođenje evidencije o terapiji lekom Replagal u Vašem Dnevniku infuzije.

Korak 1

Pre nego što počnete

Pogledajte Vodič za pacijente/nogovatelje/zdravstvene radnike i Uputstvo za lek kao i materijal sa obuke koji ste dobili od svog lekara da biste se podsetili kako da pripremite i primenite infuziju i na koje znakove i simptome treba da obratite pažnju tokom i nakon primene infuzije.

☐ Označite polje ako je prisutan negovatelj

Datum infuzije	
Vaša težina	
Doza	
Igla (vrsta/veličina/boja)	
Navedite sve dodatne lekove koje ste uzimali pre Vaše infuzije	

Beleške:

Kako ste se osećali tokom infuzije
Pitanje za Vašeg lekara/zdravstvene radnike

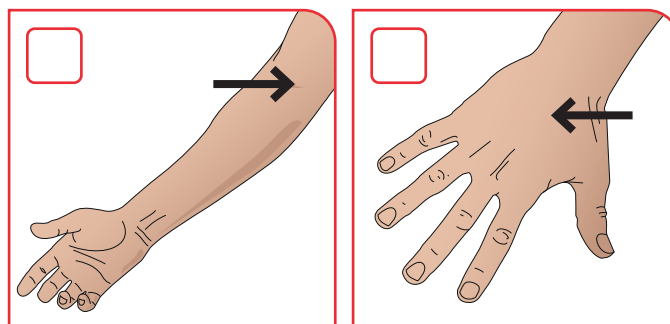
Korak 2

Infuzija

U koju ruku ćete primiti infuziju?

☐ Leva ☐ Desna

Koje mesto za infuziju koristite?



Podlaktica

Nadlanica

Ukoliko je moguće, nemojte svaki put koristiti isto mesto za infuziju.

Vreme početka	Sat	Min
Vreme završetka	Sat	Min
Približno vreme trajanja infuzije (u minutima)		

☐ Pregled ove infuzije sa lekarom

U slučaju da ispoljite neželjene reakcije povezane sa primenom infuzije koje traju ili se pogoršavaju, prekinite infuziju i odmah se obratite svom lekaru.

Molimo Vas da ne zaboravite da ponesete ovaj
Dnevnik infuzije na zakazane preglede kod lekara

Korak 3

Zalepite ili zapišite podatke sa nalepnice na bočici

Zapišite ispod serijski broj/lot broj, zapreminu bočice i datum isteka roka trajanja sa svake iskorišćene
Replagal bočice.

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Korak 1

Pre nego što počnete

Pogledajte Vodič za pacijente/nogovatelje/zdravstvene radnike i Uputstvo za lek kao i materijal sa obuke koji ste dobili od svog lekara da biste se podsetili kako da pripremite i primenite infuziju i na koje znakove i simptome treba da obratite pažnju tokom i nakon primene infuzije.

☐ Označite polje ako je prisutan negovatelj

Datum infuzije	
Vaša težina	
Doza	
Igla (vrsta/veličina/boja)	
Navedite sve dodatne lekove koje ste uzimali pre Vaše infuzije	

Beleške:

Kako ste se osećali tokom infuzije
Pitanje za Vašeg lekara/zdravstvene radnike

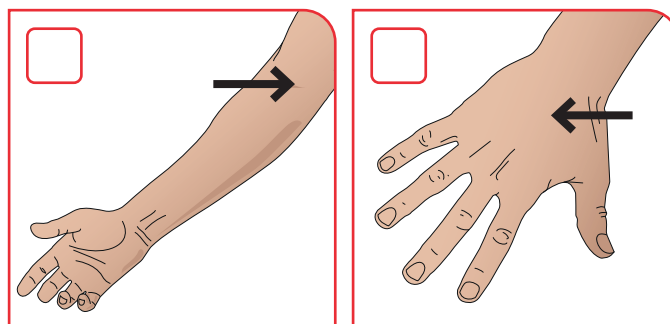
Korak 2

Infuzija

U koju ruku ćete primiti infuziju?

☐ Leva ☐ Desna

Koje mesto za infuziju koristite?



Podlaktica

Nadlanica

Ukoliko je moguće, nemojte svaki put koristiti isto mesto za infuziju.

Vreme početka	Sat	Min
Vreme završetka	Sat	Min
Približno vreme trajanja infuzije (u minutima)		

☐ Pregled ove infuzije sa lekarom

U slučaju da ispoljite neželjene reakcije povezane sa primenom infuzije koje traju ili se pogoršavaju, prekinite infuziju i odmah se obratite svom lekaru.

Molimo Vas da ne zaboravite da ponesete ovaj
Dnevnik infuzije na zakazane preglede kod lekara

Korak 3

Zalepite ili zapišite podatke sa nalepnice na bočici

Zapišite ispod serijski broj/lot broj, zapreminu bočice i datum isteka roka trajanja sa svake iskorišćene
Replagal bočice.

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Korak 1

Pre nego što počnete

Pogledajte Vodič za pacijente/nogovatelje/zdravstvene radnike i Uputstvo za lek kao i materijal sa obuke koji ste dobili od svog lekara da biste se podsetili kako da pripremite i primenite infuziju i na koje znakove i simptome treba da obratite pažnju tokom i nakon primene infuzije.

☐ Označite polje ako je prisutan negovatelj

Datum infuzije	
Vaša težina	
Doza	
Igla (vrsta/veličina/boja)	
Navedite sve dodatne lekove koje ste uzimali pre Vaše infuzije	

Beleške:

Kako ste se osećali tokom infuzije
Pitanje za Vašeg lekara/zdravstvene radnike

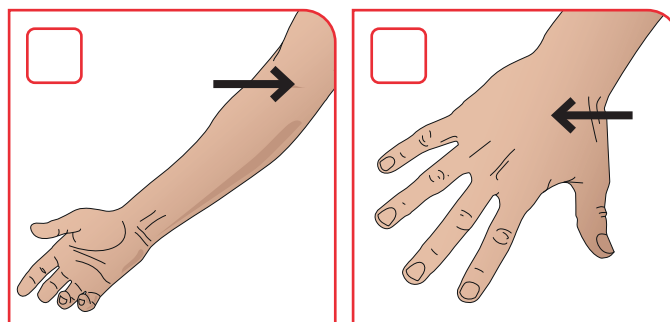
Korak 2

Infuzija

U koju ruku ćete primiti infuziju?

☐ Leva ☐ Desna

Koje mesto za infuziju koristite?



Podlaktica

Nadlanica

Ukoliko je moguće, nemojte svaki put koristiti isto mesto za infuziju.

Vreme početka	Sat	Min
Vreme završetka	Sat	Min
Približno vreme trajanja infuzije (u minutima)		

☐ Pregled ove infuzije sa lekarom

U slučaju da ispoljite neželjene reakcije povezane sa primenom infuzije koje traju ili se pogoršavaju, prekinite infuziju i odmah se obratite svom lekaru.

Molimo Vas da ne zaboravite da ponesete ovaj
Dnevnik infuzije na zakazane preglede kod lekara

Korak 3

Zalepite ili zapišite podatke sa nalepnice na bočici

Zapišite ispod serijski broj/lot broj, zapreminu bočice i datum isteka roka trajanja sa svake iskorišćene
Replagal bočice.

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Korak 1

Pre nego što počnete

Pogledajte Vodič za pacijente/nogovatelje/zdravstvene radnike i Uputstvo za lek kao i materijal sa obuke koji ste dobili od svog lekara da biste se podsetili kako da pripremite i primenite infuziju i na koje znakove i simptome treba da obratite pažnju tokom i nakon primene infuzije.

☐ Označite polje ako je prisutan negovatelj

Datum infuzije	
Vaša težina	
Doza	
Igla (vrsta/veličina/boja)	
Navedite sve dodatne lekove koje ste uzimali pre Vaše infuzije	

Beleške:

Kako ste se osećali tokom infuzije
Pitanje za Vašeg lekara/zdravstvene radnike

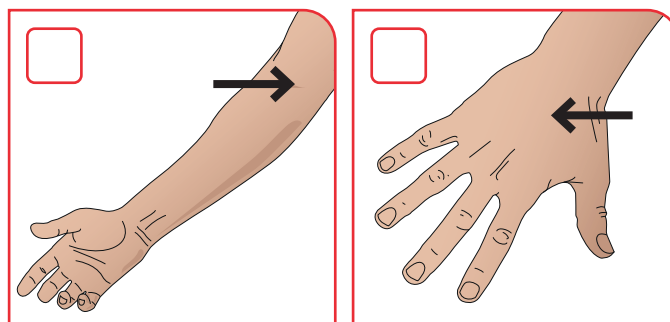
Korak 2

Infuzija

U koju ruku ćete primiti infuziju?

☐ Leva ☐ Desna

Koje mesto za infuziju koristite?



Podlaktica

Nadlanica

Ukoliko je moguće, nemojte svaki put koristiti isto mesto za infuziju.

Vreme početka	Sat	Min
Vreme završetka	Sat	Min
Približno vreme trajanja infuzije (u minutima)		

☐ Pregled ove infuzije sa lekarom

U slučaju da ispoljite neželjene reakcije povezane sa primenom infuzije koje traju ili se pogoršavaju, prekinite infuziju i odmah se obratite svom lekaru.

Molimo Vas da ne zaboravite da ponesete ovaj
Dnevnik infuzije na zakazane preglede kod lekara

Korak 3

Zalepite ili zapišite podatke sa nalepnice na bočici

Zapišite ispod serijski broj/lot broj, zapreminu bočice i datum isteka roka trajanja sa svake iskorišćene
Replagal bočice.

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Korak 1

Pre nego što počnete

Pogledajte Vodič za pacijente/nogovatelje/zdravstvene radnike i Uputstvo za lek kao i materijal sa obuke koji ste dobili od svog lekara da biste se podsetili kako da pripremite i primenite infuziju i na koje znakove i simptome treba da obratite pažnju tokom i nakon primene infuzije.

☐ Označite polje ako je prisutan negovatelj

Datum infuzije	
Vaša težina	
Doza	
Igla (vrsta/veličina/boja)	
Navedite sve dodatne lekove koje ste uzimali pre Vaše infuzije	

Beleške:

Kako ste se osećali tokom infuzije
Pitanje za Vašeg lekara/zdravstvene radnike

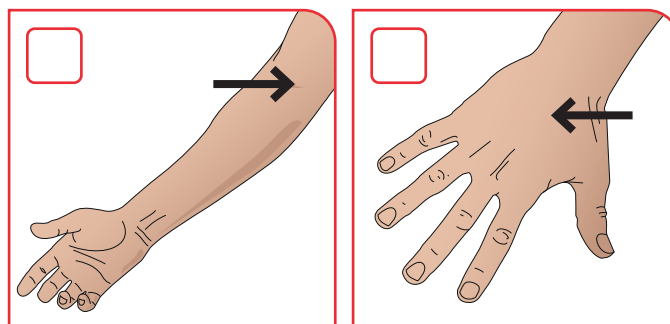
Korak 2

Infuzija

U koju ruku ćete primiti infuziju?

☐ Leva ☐ Desna

Koje mesto za infuziju koristite?



Podlaktica

Nadlanica

Ukoliko je moguće, nemojte svaki put koristiti isto mesto za infuziju.

Vreme početka	Sat	Min
Vreme završetka	Sat	Min
Približno vreme trajanja infuzije (u minutima)		

☐ Pregled ove infuzije sa lekarom

U slučaju da ispoljite neželjene reakcije povezane sa primenom infuzije koje traju ili se pogoršavaju, prekinite infuziju i odmah se obratite svom lekaru.

Molimo Vas da ne zaboravite da ponesete ovaj
Dnevnik infuzije na zakazane preglede kod lekara

Korak 3

Zalepite ili zapišite podatke sa nalepnice na bočici

Zapišite ispod serijski broj/lot broj, zapreminu bočice i datum isteka roka trajanja sa svake iskorišćene
Replagal bočice.

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Korak 1

Pre nego što počnete

Pogledajte Vodič za pacijente/nogovatelje/zdravstvene radnike i Uputstvo za lek kao i materijal sa obuke koji ste dobili od svog lekara da biste se podsetili kako da pripremite i primenite infuziju i na koje znakove i simptome treba da obratite pažnju tokom i nakon primene infuzije.

☐ Označite polje ako je prisutan negovatelj

Datum infuzije	
Vaša težina	
Doza	
Igla (vrsta/veličina/boja)	
Navedite sve dodatne lekove koje ste uzimali pre Vaše infuzije	

Beleške:

Kako ste se osećali tokom infuzije
Pitanje za Vašeg lekara/zdravstvene radnike

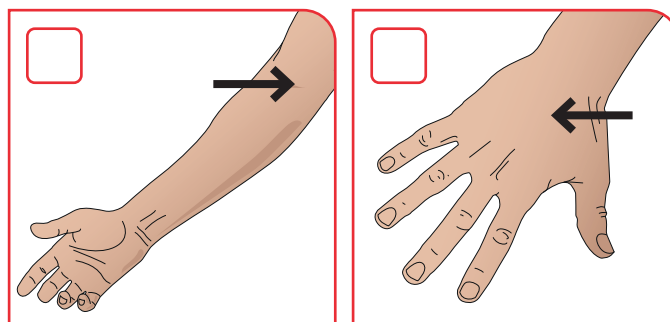
Korak 2

Infuzija

U koju ruku ćete primiti infuziju?

☐ Leva ☐ Desna

Koje mesto za infuziju koristite?



Podlaktica

Nadlanica

Ukoliko je moguće, nemojte svaki put koristiti isto mesto za infuziju.

Vreme početka	Sat	Min
Vreme završetka	Sat	Min
Približno vreme trajanja infuzije (u minutima)		

☐ Pregled ove infuzije sa lekarom

U slučaju da ispoljite neželjene reakcije povezane sa primenom infuzije koje traju ili se pogoršavaju, prekinite infuziju i odmah se obratite svom lekaru.

Molimo Vas da ne zaboravite da ponesete ovaj
Dnevnik infuzije na zakazane preglede kod lekara

Korak 3

Zalepite ili zapišite podatke sa nalepnice na bočici

Zapišite ispod serijski broj/lot broj, zapreminu bočice i datum isteka roka trajanja sa svake iskorišćene
Replagal bočice.

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Korak 1

Pre nego što počnete

Pogledajte Vodič za pacijente/nogovatelje/zdravstvene radnike i Uputstvo za lek kao i materijal sa obuke koji ste dobili od svog lekara da biste se podsetili kako da pripremite i primenite infuziju i na koje znakove i simptome treba da obratite pažnju tokom i nakon primene infuzije.

☐ Označite polje ako je prisutan negovatelj

Datum infuzije	
Vaša težina	
Doza	
Igla (vrsta/veličina/boja)	
Navedite sve dodatne lekove koje ste uzimali pre Vaše infuzije	

Beleške:

Kako ste se osećali tokom infuzije
Pitanje za Vašeg lekara/zdravstvene radnike

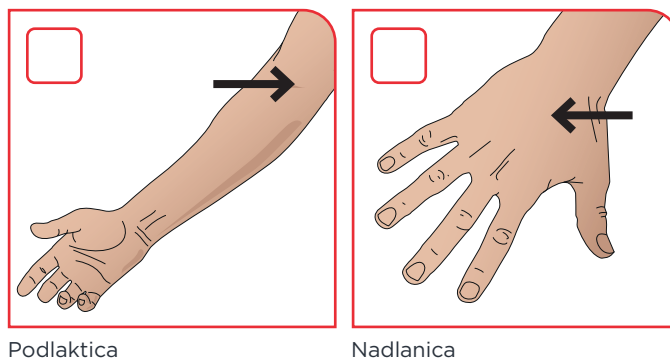
Korak 2

Infuzija

U koju ruku ćete primiti infuziju?

☐ Leva ☐ Desna

Koje mesto za infuziju koristite?



Podlaktica

Nadlanica

Ukoliko je moguće, nemojte svaki put koristiti isto mesto za infuziju.

Vreme početka	Sat	Min
Vreme završetka	Sat	Min
Približno vreme trajanja infuzije (u minutima)		

☐ Pregled ove infuzije sa lekarom

U slučaju da ispoljite neželjene reakcije povezane sa primenom infuzije koje traju ili se pogoršavaju, prekinite infuziju i odmah se obratite svom lekaru.

Molimo Vas da ne zaboravite da ponesete ovaj
Dnevnik infuzije na zakazane preglede kod lekara

Korak 3

Zalepite ili zapišite podatke sa nalepnice na bočici

Zapišite ispod serijski broj/lot broj, zapreminu bočice i datum isteka roka trajanja sa svake iskorišćene
Replagal bočice.

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Korak 1

Pre nego što počnete

Pogledajte Vodič za pacijente/nogovatelje/zdravstvene radnike i Uputstvo za lek kao i materijal sa obuke koji ste dobili od svog lekara da biste se podsetili kako da pripremite i primenite infuziju i na koje znakove i simptome treba da obratite pažnju tokom i nakon primene infuzije.

☐ Označite polje ako je prisutan negovatelj

Datum infuzije	
Vaša težina	
Doza	
Igla (vrsta/veličina/boja)	
Navedite sve dodatne lekove koje ste uzimali pre Vaše infuzije	

Beleške:

Kako ste se osećali tokom infuzije
Pitanje za Vašeg lekara/zdravstvene radnike

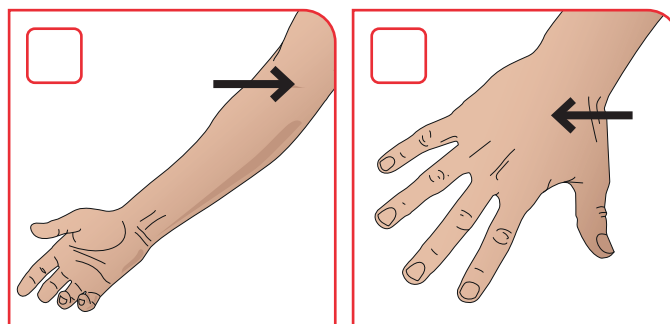
Korak 2

Infuzija

U koju ruku ćete primiti infuziju?

☐ Leva ☐ Desna

Koje mesto za infuziju koristite?



Podlaktica

Nadlanica

Ukoliko je moguće, nemojte svaki put koristiti isto mesto za infuziju.

Vreme početka	Sat	Min
Vreme završetka	Sat	Min
Približno vreme trajanja infuzije (u minutima)		

☐ Pregled ove infuzije sa lekarom

U slučaju da ispoljite neželjene reakcije povezane sa primenom infuzije koje traju ili se pogoršavaju, prekinite infuziju i odmah se obratite svom lekaru.

Molimo Vas da ne zaboravite da ponesete ovaj
Dnevnik infuzije na zakazane preglede kod lekara

Korak 3

Zalepite ili zapišite podatke sa nalepnice na bočici

Zapišite ispod serijski broj/lot broj, zapreminu bočice i datum isteka roka trajanja sa svake iskorišćene
Replagal bočice.

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Korak 1

Pre nego što počnete

Pogledajte Vodič za pacijente/nogovatelje/zdravstvene radnike i Uputstvo za lek kao i materijal sa obuke koji ste dobili od svog lekara da biste se podsetili kako da pripremite i primenite infuziju i na koje znakove i simptome treba da obratite pažnju tokom i nakon primene infuzije.

☐ Označite polje ako je prisutan negovatelj

Datum infuzije	
Vaša težina	
Doza	
Igla (vrsta/veličina/boja)	
Navedite sve dodatne lekove koje ste uzimali pre Vaše infuzije	

Beleške:

Kako ste se osećali tokom infuzije
Pitanje za Vašeg lekara/zdravstvene radnike

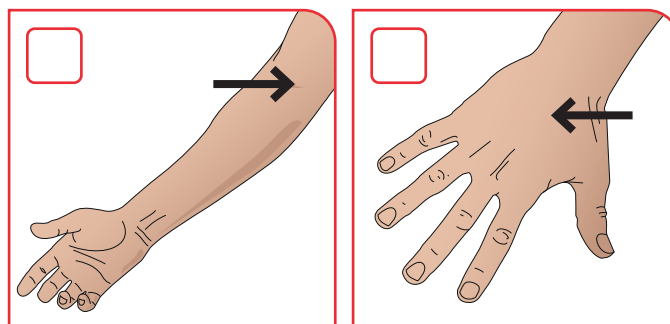
Korak 2

Infuzija

U koju ruku ćete primiti infuziju?

☐ Leva ☐ Desna

Koje mesto za infuziju koristite?



Podlaktica

Nadlanica

Ukoliko je moguće, nemojte svaki put koristiti isto mesto za infuziju.

Vreme početka	Sat	Min
Vreme završetka	Sat	Min
Približno vreme trajanja infuzije (u minutima)		

☐ Pregled ove infuzije sa lekarom

U slučaju da ispoljite neželjene reakcije povezane sa primenom infuzije koje traju ili se pogoršavaju, prekinite infuziju i odmah se obratite svom lekaru.

Molimo Vas da ne zaboravite da ponesete ovaj
Dnevnik infuzije na zakazane preglede kod lekara

Korak 3

Zalepite ili zapišite podatke sa nalepnice na bočici

Zapišite ispod serijski broj/lot broj, zapreminu bočice i datum isteka roka trajanja sa svake iskorišćene
Replagal bočice.

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Korak 1

Pre nego što počnete

Pogledajte Vodič za pacijente/nogovatelje/zdravstvene radnike i Uputstvo za lek kao i materijal sa obuke koji ste dobili od svog lekara da biste se podsetili kako da pripremite i primenite infuziju i na koje znakove i simptome treba da obratite pažnju tokom i nakon primene infuzije.

☐ Označite polje ako je prisutan negovatelj

Datum infuzije	
Vaša težina	
Doza	
Igla (vrsta/veličina/boja)	
Navedite sve dodatne lekove koje ste uzimali pre Vaše infuzije	

Beleške:

Kako ste se osećali tokom infuzije
Pitanje za Vašeg lekara/zdravstvene radnike

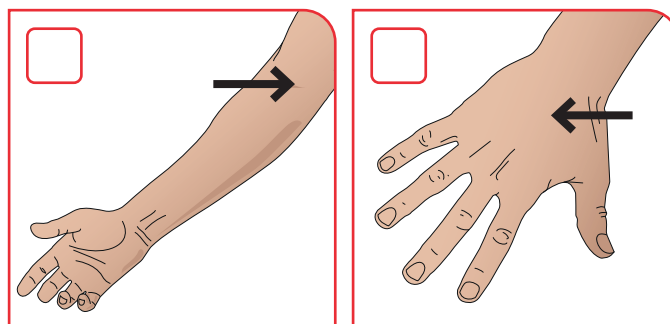
Korak 2

Infuzija

U koju ruku ćete primiti infuziju?

☐ Leva ☐ Desna

Koje mesto za infuziju koristite?



Podlaktica

Nadlanica

Ukoliko je moguće, nemojte svaki put koristiti isto mesto za infuziju.

Vreme početka	Sat	Min
Vreme završetka	Sat	Min
Približno vreme trajanja infuzije (u minutima)		

☐ Pregled ove infuzije sa lekarom

U slučaju da ispoljite neželjene reakcije povezane sa primenom infuzije koje traju ili se pogoršavaju, prekinite infuziju i odmah se obratite svom lekaru.

Molimo Vas da ne zaboravite da ponesete ovaj
Dnevnik infuzije na zakazane preglede kod lekara

Korak 3

Zalepite ili zapišite podatke sa nalepnice na bočici

Zapišite ispod serijski broj/lot broj, zapreminu bočice i datum isteka roka trajanja sa svake iskorišćene
Replagal bočice.

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Korak 1

Pre nego što počnete

Pogledajte Vodič za pacijente/nogovatelje/zdravstvene radnike i Uputstvo za lek kao i materijal sa obuke koji ste dobili od svog lekara da biste se podsetili kako da pripremite i primenite infuziju i na koje znakove i simptome treba da obratite pažnju tokom i nakon primene infuzije.

☐ Označite polje ako je prisutan negovatelj

Datum infuzije	
Vaša težina	
Doza	
Igla (vrsta/veličina/boja)	
Navedite sve dodatne lekove koje ste uzimali pre Vaše infuzije	

Beleške:

Kako ste se osećali tokom infuzije
Pitanje za Vašeg lekara/zdravstvene radnike

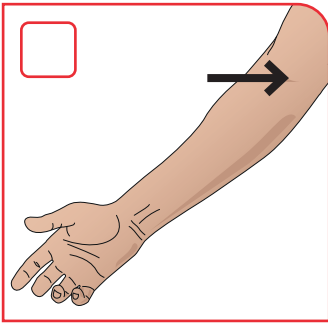
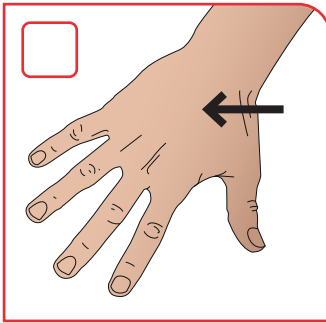
Korak 2

Infuzija

U koju ruku ćete primiti infuziju?

☐ Leva ☐ Desna

Koje mesto za infuziju koristite?

☐ 	☐ 
Podlaktica	Nadlanica

Ukoliko je moguće, nemojte svaki put koristiti isto mesto za infuziju.

Vreme početka	Sat	Min
Vreme završetka	Sat	Min
Približno vreme trajanja infuzije (u minutima)		

☐ Pregled ove infuzije sa lekarom

U slučaju da ispoljite neželjene reakcije povezane sa primenom infuzije koje traju ili se pogoršavaju, prekinite infuziju i odmah se obratite svom lekaru.

Molimo Vas da ne zaboravite da ponesete ovaj
Dnevnik infuzije na zakazane preglede kod lekara

Korak 3

Zalepite ili zapišite podatke sa nalepnice na bočici

Zapišite ispod serijski broj/lot broj, zapreminu bočice i datum isteka roka trajanja sa svake iskorišćene
Replagal bočice.

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Korak 1

Pre nego što počnete

Pogledajte Vodič za pacijente/nogovatelje/zdravstvene radnike i Uputstvo za lek kao i materijal sa obuke koji ste dobili od svog lekara da biste se podsetili kako da pripremite i primenite infuziju i na koje znakove i simptome treba da obratite pažnju tokom i nakon primene infuzije.

☐ Označite polje ako je prisutan negovatelj

Datum infuzije	
Vaša težina	
Doza	
Igla (vrsta/veličina/boja)	
Navedite sve dodatne lekove koje ste uzimali pre Vaše infuzije	

Beleške:

Kako ste se osećali tokom infuzije
Pitanje za Vašeg lekara/zdravstvene radnike

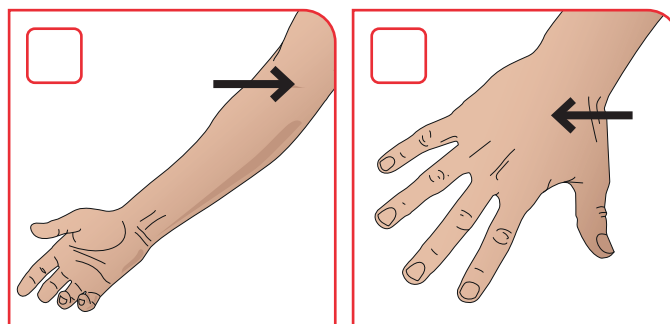
Korak 2

Infuzija

U koju ruku ćete primiti infuziju?

☐ Leva ☐ Desna

Koje mesto za infuziju koristite?



Podlaktica

Nadlanica

Ukoliko je moguće, nemojte svaki put koristiti isto mesto za infuziju.

Vreme početka	Sat	Min
Vreme završetka	Sat	Min
Približno vreme trajanja infuzije (u minutima)		

☐ Pregled ove infuzije sa lekarom

U slučaju da ispoljite neželjene reakcije povezane sa primenom infuzije koje traju ili se pogoršavaju, prekinite infuziju i odmah se obratite svom lekaru.

Molimo Vas da ne zaboravite da ponesete ovaj
Dnevnik infuzije na zakazane preglede kod lekara

Korak 3

Zalepite ili zapišite podatke sa nalepnice na bočici

Zapišite ispod serijski broj/lot broj, zapreminu bočice i datum isteka roka trajanja sa svake iskorišćene
Replagal bočice.

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

Lot/serijski broj:	
Zapremina bočice	
Rok trajanja	

